

certain registers, &c. make or cause to be made, a complete copy of the registers for the years 1907 and 1908 at the office of the prothonotary of the Superior Court where they are deposited, and may certify the correctness thereof under his signature.

Marking of these copies. After having completed the said copy the commissioner shall mark the same as follows : " New duplicate of the registers of baptisms, marriages and burials, in the parish of St. Gabriel de Brandon, for the years 1907, and 1908, made in conformity with the law."

Registers, &c. authentic. **6.** The copy and registers mentioned in sections 4 and 5, shall be authentic, and shall have, to all intents and purposes, the same force and effect as if they had been made at the time and in the form required by law.

Other evidence of baptisms, &c., not affected. **7.** Nothing in this act shall prevent the proof, according to law, of any baptism, marriage or burial, which has taken place during the period mentioned in section 1 of this act and which could not be proved and entered in virtue of this act.

Coming into force. **8.** This act shall come into force on the day of its sanction.

CHAP. 38

An Act to supply the loss of certain registers of civil status for the parish of St. Paul, in the county of Joliette

[Assented to 4th June, 1910]

Preamble. **W**HEREAS on the 18th day of April, 1903, a fire destroyed the registers of baptisms, marriages and burials of the parish of St. Paul in the county of Joliette, for the period from the 1st day of January, 1903, to the 18th day of April of the same year both inclusive, as well as the duplicate registers of baptisms, marriages and burials for the years 1887 to 1902 both inclusive; and whereas it is in the public interest to supply the loss of the said registers and duplicates;

Therefore, His Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

Certain curé appointed commissioner for certain purposes. **1.** The curé now in office of the parish of St. Paul, and every person who may replace him in the office of curé, shall, during the whole period for the execution of the provisions following, be a commissioner entrusted with the task of ascertaining all the baptisms, marriages and burials which have taken place

in such parish from the 1st day of January, 1903, to the 18th day of April of the same year both inclusive, and of making entries in two new registers authenticated in conformity with article 1311 of the Code of Civil Procedure.

2. The commissioner, in a public written notice, shall cause the object of this act to be known, and shall invite all persons interested, or who may be in a position to supply the loss of the original registers, to appear at the time and place specified in such notice, and to bring with them and produce any extract or certificate of baptisms, marriages or burials, made during the period mentioned in section 1 of this act, and all family records or memoranda which they may possess of such baptisms, marriages or burials, or to give testimony under oath, in respect of all information which they themselves possess, or which may be required from them. Notice by commissioner, &c.

The commissioner is authorized to administer the oath required, to all persons who may be so interrogated. Administration of oath.

3. On proof made under oath by one or more witnesses, or on any other evidence, establishing that a baptism, marriage or burial has taken place in such parish, during the period hereinabove mentioned, the commissioner shall make an entry thereof in new registers and each entry shall be signed by the commissioner and by the witnesses interrogated under oath. If the latter cannot sign, mention thereof shall be made. Entries in new registers.

Mention shall also be made of any extract or other proof in writing produced by the witnesses. Mention of extracts, &c.

4. The commissioner, after having completed his registers, shall mark each of them, as follows: "New register of baptisms, marriages and burials of the parish of St. Paul in the county of Joliette, for the period from the 1st day of January, 1903, to the 18th day of April of the same year both inclusive, made in conformity with the law." Marking of registers.

5. The commissioner may, notwithstanding any law to the contrary and without paying any fee to the prothonotary, make or cause to be made, a complete copy of the registers for the years 1887 to 1902 both inclusive at the office of the prothonotary of the Superior Court where they are deposited, and may certify the correctness thereof under his signature. Making copy of certain registers, &c.

After having completed the said copy the commissioner shall mark the same as follows: "New duplicate of the registers of baptisms, marriages and burials, in the parish of St. Paul in the county of Joliette, for the years 1887 to 1902 both inclusive, made in conformity with the law." Marking of copies.

6. The copy and registers mentioned in sections 4 and 5 Copy, &c.,

authentic, &c. shall be authentic, and shall have, to all intents and purposes, the same force and effect as if they had been made at the time and in the form required by law.

Certain evidence not affected. **7.** Nothing in this act shall prevent the proof, according to law, of any baptism, marriage or burial, which has taken place during the period mentioned in section 1 of this act and which could not be proved and entered in virtue of this act.

Coming into force. **8.** This act shall come into force on the day of its sanction.

CHAP. 39

An Act to amend the Civil Code, respecting bulk sales of merchandise

[Assented to 4th June, 1910]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows :

C. C., new chapter and articles added. **1.** The following chapter and articles are inserted in the Civil Code, after chapter ninth of title fifth of book third :

“CHAPTER NINTH_a

BULK SALES

“Bulk sale” defined. **“1569a.** The words “bulk sale” within the meaning of this chapter, include and mean any sale or transfer of a stock in trade or of merchandise, including transfers of license certificates for the sale of intoxicating liquor, made, directly or indirectly, outside the ordinary course of the seller’s business, whether the sale or transfer comprises the whole or nearly the whole of such stock in trade or merchandise or whether it relates only to an interest in the affairs or business of the seller.

Certain affidavit required in certain case. **“1569b.** Any person who, directly or indirectly, buys in bulk a stock in trade or merchandise, including the transfer of a license certificate for the sale of intoxicating liquor, shall, before paying the purchase price, wholly or in part, and whether in cash or on time, obtain from the seller or his agent, or if the seller is a company or a partnership, from the president, secretary or manager of such company or partnership, an